

WPERED!

ROBITNYCZA GAZETA,

organ ukraińskiej socjaldemokratycznej partii.

Wychodzić koźdoho dnia o 3 ij hodynij popołudny.

Ciņa prymirnyka u Lwowie i na prowinciji:

40 sot.

Misiaczna przedpłata z peresyłkoju 10 K.

ADRESA REDAKCJI i ADMINISTRACJI:

„WPERED“, LWÓW, WULYCIA RUŚKA CZ. 3, I. POWERCH.

Proletari wsich narodiw jednajtesia!

БОРИС МИКОЛА! Дай вістку, чи ти здорова? — Родичі. 3-10

ВАСИЛІВ ВЕЛИКИЙ п. Корчів коло Угнова. Просимо виплатити ЯКОВОВИ ЛУЦЬ вквоту 200 к. Син Іван зложив ті гроші у нас в адміністрації. 3-3

Читачів „Впереду“ проситься повідомити МАРІЮ ЛАПЮФКЕР в Камінці стріміловій, що муж у Львові при родині і всі здорові. 3-3

О. РИВАК, СОСНІВ. Ми всі живемо у Львові здорові — Микола. — Українські часописи прошу о передрук. 2-2

Проситься П. Т. читачів „Впереду“ повідомити п. ВОЛЬФРАМА, адвоката в БРОДАХ, що жінка і родина здорові. 2-3

Читачів „Впереду“ прошу повідомити ГАНКЕВИЧІВ в ДЕРЕВІЦІ, пов. Тереховля, що мати живе здорова у Львові. 2-2

Шукаю ТОВАРИСТВА ДО ПОДОРОЖІ В ТЕРНОПІЛІ, якою небуде дорогою. Зголошуватися: Ганкевичева, вул. Листопада 32 партер. 2-3

САМУЕЛЬ ФРЕЙД в ТЕРНОПОЛІ. Я у Адольфа, здорові, Бернгард також тут здоровий. — Клара. 2-3

САМУЕЛЬ ФРЕЙД в ЗВАРАЖІ. Я з родиною, Мойсей і Натан здорові. 2-3

БЕГЕНОВА ЄВГЕНІЯ, ТАТАРИНІВ, почта Комарно. Галя і Тосю здорові; прошу о вістку від Вас. 2-4

АЛЕКСАНДЕР ГІЛБЕРХТ, суддя, ЗАВОЛОТІВ. Ми здорові, прошу о вістку. — Марія. 2-4

О. ДРОГОМІРЕЦЬКИЙ, ІЛИНЦІ, почта Заболотів. Я здоров, прошу о вістку. — Тонько. 2-4

Хто має яку вістку про ІВАНА ТЕРЛЕЦЬКОГО, який перебував на Україні в Катеринославі при Inf. Reg. 24, Feldgendarmie, Korps 12? Просимо повідомити його, що ми всі здорові; нехай дасть знак життя. Стрийські, тернопільські, київські і катеринославські часописи прошу о перепечатання — Терлецькі, Львів, Якуба Стшеме ч. 2. 2-2

Розина КЛИМ, ВЕРЕЖАНИ. Ми всі здорові. Що з вами? Левенштайн. 2-3

РЕЙСІВ в БУДИНОВІ повідомляється, що родичі і рідня здорові і просять о вістку. 2-3

БОРИС МИКОЛА! Дай вістку, чи ти здоров? — Родичі. 2-10

КРАСНОПЕРА, СКОРИКИ. Я здорова, Вільма у мене. — Наталка. — Тернопільські часописи прошу о передрук. 2-2

ДИДИЧ ІВАН сотник 19 п. укр. стр. повідомляє родичів і знайомих в ПЕРЕСІПІ, пов. Сокаль, що знаходиться в гарнізоні в шпиталі ранених, приходить до здоров'я. Інші часописи проситься о передрук. 5-5

НАТАЛІЯ, жєна д-ра ГРИЦЬКА НИЧКИ просить повідомити його Родичів в ТЕРНОПОЛІ, що живе здорова на місяці. Інші часописи проситься о передрук. 1-5

Ми всі здорові у Львові. — ЯРКОВА. — Інші часописи проситься о передрук. 1-3

СТЕФАНОВИ або ІВАНОВИ КАЛИТЧУКОВИ прошу довести, що всі живі і здорові. 1-2

Читачів „Впереду“ в КИЇВІ просять дуже повідомити СУХОВЕЦЬКИХ в КИЇВІ, Златоустовська ч. 53, що Тодій у Львові у Дембичної здоров, усе гаразд. Просять Вас дуже зацікавитися Теофілем і Дусем до могой приїзду в Київ. Приїду, як тільки буде можливо дістатися до Києва. Дайте вістку, що діється з Дусем і Теофілем, київськими газетами і письмами до А. Грибовського, Люблін, вул. Венієвська ч. 12. Здоровимо Вас, Латинських, Теосою і Дусю. — Тодій. — Київські часописи проситься о передрук. 1-1

Читачів „Впереду“ проситься ласкаво повідомити АНДРІЯ ПЕРЕМЕТУ в СТ. САМБОРІ, що Туська у Львові і дуже добре виглядає. Сею дорогою нехай він дасть знайти о собі і Юльку. Інші часописи проситься о передрук. 1-2

Новий український уряд.

Директоріят остaje на далі, як найвища Rada i joho czleny ne wstupajut do ministerstw. Bilszist' czleniw ministerstwa socjaldemokraty. Socjalisty rewolucyonery distajut ministerstwo rilnyctwa i szczo kilka misć. Socjalisty-federalisty ne berut' czasty w tworeniiu gabinetu. Wsi partiji zadajut skoroho sklykannia nacionalnoho Sojmu. Ministerom zahraničnych spraw maie buty Czechowski (czy Mykoła Łewyckij?), prezidentom dyrektorijatu Wynnyczenko, naczelnym atamanom wijsk Petlura.

Wjazd dyrektorijatu do Kyjiwa.

Kyjiw, 21. hrudnia.

Ministerstwo zahraničnych spraw powidomyło wsi tuteszni dyplomatyčni predstavnytwa riwnozwucznyj notamy 2 dny 17. hrudnia, szczo na zadannje dyrektorijatu, predložene dnia 14. hrudnia, hełman zrezygnuwaw z swoho urjadu narič dyrektorijatu Ukraińskiej R.

Na rozkaz Naczalnoji Komandy W. P. wydajemo naszu gazetę krim zwyczajnoho naszohol ukraińskoho pyśma — takoh i latynskymy bukwamy. Rozkazowy semu powynujemosia tilky z koniecznocy, bo ne choczemo pozbawyty naszych czytacziv swojoho ridnoho słowa.

Dyrektorijat widow wczora swiatocznyj wjazd do Kyjiwa. Były bohohużennia po cerkwach i wijskowi parady. W misti wzircowyj spokij.

Ukraiński misiji.

W szwajcarskim Berni probuwajut' teper dwa predstavnyky Ukrainy z czyslennym personalom. Z Kyjiwa je d-r. Łukaszeuycz, wid Zachidno-Ukr. Narodnoji Republiky d-r Ewheń Łewyckij. Sej ostannij wnis czerez amerykanskoho ambasadora w Berni memoriál w sprawi schidnoji Halyczyny do Wilsona.

W Prazi obniaw urjad predstavnyka Zach.-Ukraińskoji Narodnoji Republiky d-r Stepan Smal-Stočkyj.

W Zahrebi obniaw urjad d-r Oleksander Kolessa.

Ustupłennie Sekretarijatu?

Dowidujemy, szczo Derżawnyj Sekretarijat Zachidno-Ukraińskoji Narodnoji Republiky ustupyw, składajucz swoji mandaty do ruk ukraińskoho Dyrektorijatu w Kyjiwi.

Urjadowoho potwierdżennia nema.

Czechy i Łemkiwszczyna.

Sprawa Łemkiwszczyny wid pewnoho czasu stała duże hołosnoju z prywodu zajawy prez. Masaryka szczo do przyłączenia jiji. My ne majemo pro se nijakych pewnych wistok. Cytujemy otże z „Česk-ym Slovo-m“, szczo, „uheršti Rusini a t. z. Karpatski Rusove“ chotiat staty awtonomnoju czastynoju Czechiji. Wychodyłoby otże, szczo t. z. halycki rusofily wedut' taki perehowory.

Rewolucija i kontrrewolucija w Polsce.

III.

Recznykom polskoji opozycji protyw awstrijsko-nimeckoji okupacji buła P. P. S. A opozycja sia stała przybyraty de dali szczoraz to jarkijski, ostrijszi formy; — Polśki legiony, sotworeni Piłsudskym jak Polśka wyzwolna, rewolucyjna armija dla wyzwolnoji borot'by proty caratu, ne chotily korytyś okupacijni komandi awstrijsko-nimeckij; przyjsza kriza rewolucyjna w politycznym žyttiu Polśczy; Piłsudskoho wweżły do Magdeburga, do tiuremnoji twerdyni, — a rewolucijni rjady legioniw, szczo piszły za joho przykazom, piszły do karnych taboriw w Szczypjurni ta w Benjaminowi.

Awstrijsko-nimeckij imperjalizm jarko wykazaw swoju politycznu korotkozorist', swoje istoryczne bezdumstwo. Zniweczyw carske jarmo, wyzwolyw Polśczu z carskoji newoli, — ta riwnoczesno Polśczu jak i wsi inszi sumezni krajiny dawnioji carskoji imperiji chotiw zrobity swojimi kolonijami.

I sereď panujuczich klas polskoji sułpiznosci awstrijsko-nimeckij okupanty najszły sojuzyrski, szczo hotowi były przy jich

pomocy, pid jich pokrowom buduwały buduczniś' nimeckoji derżawy.

Se były peredowsim polityky awstrijskoji Polśczy, szczo werszkom swojich politycznych mrij wważaly sotworennie polskoji derżawy, objimajuczoji Polśke Koroliwstwo i Halyczynu, pid skyptrom Habsburgiw*) a pobicz nych inszi polśki dyplomaty, szczo w bilsz abo mense tismim sojuzi Polśczy z Nimeczczynoju baczły jiji buduczniś'.

Proty sych politycznych taboriw, szczo iszły za centralnymy derżawamy, stanuw micnyj, zjedynenyj tabor polśkich kontrrewolucyoneriw Koroliwstwa Polśkoho, szczo wse szcze ne pozbawsia moskowsko-carśkoji hipnozy, szczo wsi nadiji pokładow na carat, a opisla, koły carat chyłwysia do upadku a wkincy rozwaływsia na wiky, swoji oczy zwernuw na mohuczni zachidno-ewropejski derżawy, ta spasennia wyżydaw wid zachidnoewropejskoho imperijalizmu.

Perszi brały dijalu, aktywnu uczast' w politycznym perestroju Polśczy, — pid pokrowom centralnych derżaw. Se były — „aktywisty“.

Druhi żdały sperszu na carat, a opisla na zachidnoewropejskich imperijalistycznych pokrowyteliw, ta zajmaly wyżydajucze pasywne stanowyszcze. Se były „passywisty“.

Ta odni i druhi — szczo do suty swojeji polityky — stojaly w bilszim abo mensem protywenstwi do samostijnyckych zmahań PPS. ta legionowoji dijalnocy i polityky Piłsudskoho.

Ti wsi riżnorodni naprjamy i tecziji polityczni neraz schodyłys, stykałys iz soboj; wony iszły neraz riwnobizno Ta opisla przychodyła pora, de wony wchodyły w rozriz miż soboj ta dowodyły do kriz w politycznym žyttiu polśkim.

W perszych rokach wojny „aktywisty“ z sympatijeju widnosyls do wojennoji, anti-carśkoji akcji Piłsudskoho; protywno „passywisty“ kydały na neji hromy. W ostannych czasach nimecko-awstrijskoji okupacji „passywisty“ rado wytały samostijnycki wystupy Piłsudskoho a krytykuwały jich nato-misć „aktywisty“.

I doperwa w ostannich czasach, koły za caratom zawałwysia nimecko-pruskiy imperijalizm, koły na zawsihdy rozłetyłys kajdany, jakymy skowana buła Polścza, koły nema wże ni moskowsko-carśkich ni junkerśko-nimeckich pokrowyteliw — wyjawyłys zaduszewni dumy i mriji polśkich „aktywistiw“ ta „passywistiw“. Wony zamitno zblyżyłys do sebe wzajemno.

Oczewydno, perewaha teper po boci „passywistiw“. Kontrrewolucyjnyj tabor Koroliwstwa Polśkoho, partija „realistiw“ i nacionaldemokratiw, horda pobidoju swojich paniw-pokrowyteliw zachidnoewropejskoho imperijalizmu, z łakejskoji bezlycznistju siaha je po derżawnu kermu; odże recznyky sioho taboru, Dmowskiy i Paderewski**), prymistyłys na werszynach wseswitnoho Olim-

*) Se były ti, szczo pid dewizoju „Przy Tobie Panie stoimy i stać chcemy!“ perejnyly wid Habsburgiw w arendu Halyczynu, a teper dumały rozszyrty meżi swoho szlachotśko-habsburskoho filwarku.

**) W perszim roci wojny P. derewski pomistyw z nadohy manifestu Nykoły Nykolajewycza w amerykanskich gazetach skrajno rabolipnu statiu de welyczaje „bożestwennu welykoduszniś“ carśkich pokrowyteliw Polśczy. Dotyčnyj ustup nachodyłsja w broszuri tow. Artura Hawzne- ra pro joho pobut w Ameryci w 1915 roci.

pu, koło wołodariw trijmfujuczoho imperializmu.

Ta pobicz nych, pobicz seji jawnoji i skrajnoji kontrrewoluciji wystupajut' i nedawni pryklonnyky sojuzu z centralnymy derżawamy.

(Kineć bude.)
M. Hankewycz.

W 1871 r.

Nimci oblahały Paryż. Mieszkańcy miasta widzieli wid swita zasudzeni były na siebie samych. Wijskowa załoha wzięła uprawnienie miasta w swoje ręce. Pożywu syłojowi widzieli cywilnemu naselenniu, szcoby rozdiliwały jiji widtak po swojej wpodob. Jidy było z koźnym dnem wse mence. Ciny za pożywu pidskoczyły tak wysoko, szcoby za odnoho szczura płaceno 80 frankiw. Pro krzykiw, kurej, hołubciw ne było besidy. Pro nych można było szcoby wyczytaty w szkolnych pidrucznykach. Funt barabol kosztuwał 400 frankiw.

Wijskowa załoha ne wiryla nikomu. Piszły zaborony za zaboronamy. Weczerom zaboroneno chodyty cywilnym ludiam. W deń wilno było chodyty odyncem abo dwijkamy. Koły dwóch ludyj strinu w treti i zahoworyw do nych, se wże buw zahowir i zahowirnykiw arestuwali. Kryminały napownyliś tak, szcoby ne było wże miscia i prywatni domy zaminiuwała wijskowa załoha na kryminały.

Ludy poczaly chorowały umowo. Zrazu chorowały lysze najnuždenniszezi Paryżane, widtak poczaly pidlahaty umowij chorobi nawet wczeni, bahati ludy. W noczy czuły Paryżane, jak na wylciach iszła jakaś strilany. Na Notr-dam w noczy wpaw nimeckij granat, rozbyw hołowny w iwtar i zranym odnoho popa w małyj paleć liwoji nohy. Wiwtar buw sprawdi ciłyj, ale koźnyj Paryżanym prysiahaw, szcoby wiwtar rozbytyj i win sam joho baczew, a dyrektor banku „La banc agrare de Erance“ wydiw nawet jak z wiwtara kuryłosia.

Wsi wydiły, jak dnem chodyły Nimci wulciamy i wsi wydiły jich arestowanych i skownych w zaliza. Koźnyj złowieny Nimci maw w karmani po kilka par francuskych nosiw i wuch.

Na okrajinach Paryża wsi Paryżane chodyły bez nosiw, bez wuch, bez oczyj a nawet były taki Paryżany, szcoby chodyły bez hołow. Wsi jich bacyły i wsi prysiahali na se, szcoby wydiły, jak Nimci obrizowali jich.

Koźna pomersza dytyna w Paryży pewno wpała żertwoju nimeckoho mordy. Wsich Paryżan, jaki lysze wpały w boju, perewożeno w Paryż i choroneno jich jak żertwy nimeckoho skrytowbijstwa, żertwy pidloho pidstupu i t. d.

Najczesniszezi Paryżane stały szpionamy. Perchowywały Nimciw po swoich domach, chowały zbroju i wynosyły poza misto najtajniszezi tajny generalnoho sztabu. Najkraszczym petriotom buw toj, szcoby skoro probudywsia rano, maw pid poduszkoju hotowe donesennie na swoho susida. Wsi bacyły tych szpioniw, wsi bacyły pochowanych Nimciw, wsi wydiły, jak si szpiony chodyły za misto, choc okrajiny mista były duże sylnostereżeni.

Reviziji iszły za revizijamy i zamist' pochowany Nimciw, znachodyły wse po pywnyciach i kanałach Paryżan, jak wony łowyły szczuriw ta łupyły szkiry z tych widwazyńch zwirkiw. Koźnyj Paryżanym wykynuw swoji kluczi wid kufriz, szaf, chatnych dwerej i t. in. w kanał, szcoby z prywyczky ne zamknuty przypadkowo czoho bud'. Bo koły naskoczyła revizija, a zamok buw zamknuty, to revizijni żowniri widmykały joho obcasom abo kolboju. Zate złodiji perestali wzywaty wytrychiw i takim robom dochody kowaliw zmenczyliś.

Koły buła strilany, to koźnyj napadaw redaktorij gazet i zlostywsia, szcoby je strilany. Koły strilany wtychła, to koźnyj bihaw i kryczaw, szcoby se pewno jakaś zrada i pidstup.

Najkraszczym patriotamy były mieszkańcy zawedenia dla bożewilnych (podibne zawedenie do naszoho Kulparkowa. Zam. Red.). Tam ne było revizij, wony nedawali nijakych switlanych znakiw dla worohiw, ani z wikon ani z hołowy.

Najhirsze terpiły peredpłatnyky socialistycznoho dnewnyka „L'Egalité“. Poczta ne funkcionowała w Paryży i wony musyły osobysto widbyraty gazetę w administraciji gazety. Czerez se w administraciji było wse kilkanajciat' ludyj. Todi prychoły wojska, kazaly, szcoby se je zbory i arestuwali wsich, a Paryż (howoryw, szcoby „L'Egalité“ je fabrykoju bomb, ekrazitu i armat dla Nimciw. Koźnyj baczew, jak socialisty wynosyły zawyneni w gazetach bomby a redaktory je wsi fachowymy chemikamy i mechaniczamy.

Take naprużenie nerwiw dowelo i do sioho, szcoby dejaki ludy popały w rezygnaciju i wse było dla nych riwnoduszne. Taki zrezygnowani ne mołyś, a rano, weczerom i pered koźnoju jidoju misto mołytwy spiwali pisniu:

„Bo wijna wijnoju, — uchacha!
W cim je boża syła, — uchacha!“

Jak ne zabje tebe hostra kula,
To kopytom zamist' kuli bje kobyła“.

Tak to było 1871 roku w Paryży.

Polśki wojenni zwidomłennia.

Zwidomłennia sztabu Nacz. Kom. W. P. na schidniu Halyczynu, gen. Rozwadwśko.

Z dnia 26. hrudnia 1918: Grupa gen. dywiziji Lesniewśko: Sytuacija zahalno bez zminy. Nasza artylerija obstriluwała worożi bateriji, kotri korystajucy z mraky posunuliś i dali kilkanajciat' wystriliw na piwniczn i schidni dilncy mista. W ynśzych grupach, naszi widdiły peremaszerowujucy czerez Lubin, rozbyły sylniszczo worożi, wiały do newoli majże 200 połononych, maszynowi krisy i bilszu skillist' wojennoho materijału.

MAŁYJ FEJLETON.

W rizzdwanij weczir.

(24. hrudnia 1918. r.)

Odyn polśkiy żownir prynis nam do pomiszczennia u „Wperedu“ otsej obrazec:

My leżały w okopach. Pered namy dowhe bile pole. Deś z boku czornyj małyj lisok ta worożi pozycji. Tam ukrajński strileci. U nas strohe pohotiwle. Wze wid dwóch dniw u nas w okopach i tam u misti idut' wisty, szcoby w nasz rizzdwanij weczir generalnyj nastup Ukrajinciw... Moroz szczoraz bilsze dokuczaje, merznut' nohy, ruki, muraszky powzajut' po spyni. Kris ważył ta wypadaje z zakosteniłych ruk.

Szczos zaworuszyles tam pid liskom. Može se nastup poczynajet'sia?...

My wsi pereminyłyś w słuch... Zdenerwuwanie u nas roste szczoraz bilsze, wid południa ne było ni odnoho wystrilu. Wid komandanta pryszow nowyj rozkaz — mabut' rozpoczynajet'sia nastup... My zdemo...

Hodyna sema. Tam deś w misti w tij chwylini zasili do stoliw.

I raptom, tam z protywnoho, worożoho boku my poczuły pisniu:

„Bóg się rodzi, moc truchleje...“

To Ukrajinci spiwali nam... —

My zaderewiły, ne wiryli. Raptom wsi naszi w okopach pidchopyły:

„...moc truchleje...“

Chor stawaw szczoraz sylniszyj i sylniszyj.

A potomu my wsi zaplakały, — my sami ne znały, czomu...

NOWYNKY.

— **Cywilni branci.** N. K. P. W. wydało otse zwidomłennia: „Szcoby położyty hranyciu zloczynnym zatijam ukrajinskych agitatoriw proty suspiłnosy i polśkoho wijska u Lwowi, zarządyla Naczalna Komanda polśkoho wijska arestuwanniem 30 predstavnykiw ukrajinskoji narodnosy. Rozkaz na dniach wykonano, pisma czoho sych ludyj wywezeno do taboru cywilnych połononych pid Krakowom“.

— **Masowi arestuwannia w redakcji „Wperedu“** zdywuwały „Gazet u Porannu“. Ta kohoż by wony ne zdywuwały? Tilky „Gaz. Por.“ dywuje te, szcoby u nas było kilkadziat' osib! Czy w „Gaz. Por.“, po wychodi czysła nema nikoho? Koły tak, to se duże radisna dla nas i dla polśkoji demokracji nowyna; wydko, szcoby „Gaz. Por.“ mało chto interesujet'sia, bo do neji ne chodyt'.

— **Pererwannie hołownoho wodoprowodu u Lwowi.** Komandant mista i ploszczi polkownyk Jasienśki, podaje otsej komunikat: „Z przyczyny pererwannia hołownoho wodoprowodu, podaju do zahalnoho widoma naselenniu wykaz werczenych studeń ta wodotryskiw na starych wodoprowodach. Wody iz starych wodoprowodiw ta wentylowych studeń można używaty prjamo do pyttia, odpacz woda iz werczenych studeń, je po bilsziji czasty pid bakteriologicznym zhladom nebezpečna, czerez te nadeżyj jiji pered użytciem pererwarjuwały. Wlasyteli domiw, zhladno zarjadci realnosy, w jakych nachodiat'sia studni, majut' dowesty jich do ladu ta pozwołyty susidam braty z nych wodu“. Izza spiznenoji pory, w jakij my sej komunikat oderżały ta zadla braku miscia podamo wykaz studeń w ciłosy szczojno w slidujeczim czysli.

— **Pomicz dla żertw protyżydwijskich pohromiw.** Żydiwśke biuro korespondencijne donosyt', szcoby żydiwśkiy komitet w Ameryci wyszle nebarom parochid z żywnistju ta odinniem dla żydiwśkoji ludnosy, jaka poterpiła czerez pohromy w Polścezi ta Halyczyni. Parochodom tym przybude komisija złożona iz 5 najpoważniszych żydiwśkich dijacziw w Ameryci, miż nymy sławnyj Szaman Asz, piweć żydiwśkeho proletarijatu.

— **Hailer szcoby ne wyjich w z Franciji.** Krakowskiy „Czas“ donosyt', szcoby cofneno rozkaz Na-

czalnoji Komandy koalicii, szcoby polśki wijska wyjichaly dnia 2 hrudnia z Franciji czerez Gdansk do Polścezi. Maję se stojaty w zwiazu z sym, szcoby do armiji Hallera majut' przyłuczysia polśki wijska z Italiji.

— **Czesko-słowacki wojska.** Oderżujemy otsej komunikat: Českoslovenští vojáci, kteří se vrátíte ze zajetí, hláste se v kanceláři ve Lvově, Janovská 54., která vás dopravit do vlasti. (Czesko-słowacki wojska, szcoby wertajut' z newoli, majut' zhołosytysia w kancelariji, u Lwowi, wul. Janiwska 54, jaka widisze jich domiw).

— **Opowisthu w sprawie zakluczenia umow z b. awstrijskimi wijskowymi własciami,** podamo, z przyczyny jiji piznoho nadisłannia, w zawtrisznim czysli „Wperedu“.

— **Posmertna wistka.** Dnia 26. hrudnia pomer o. Ksenofont Gulewycz paroch z Uhryna, sokalskojo dekanatu. Perenesenie tela z anatomijsko do cerkwy Petra i Pawla widbudet'sia dnia 27. s. m. o 3 hoł. popołudny, a pochorony widbudet'sia dnia 28. s. m. na lyczakiwśkiy cwyntar.

— **Kineć wojennym dochodam.** Nimeckij narodnyj komisarijat pryniaw wnesennie sekretarja skarbu, pisma jakoho nakładajet'sia 100 procent podatku na wsi wojenni dochody. Wyjde takoz rozporiadok, jakim bude zaboroneno wywiz kapitaliw z Nimeczyny.

— **Zniweczenij dohowir na prywernennie caratu.** „Frankfurter Zeitung“ donosyt', szcoby plany rosijskich reakcioneriw na prywernennie caratu w Rosiji zniweczeno. Trepow i finlandśkiy naczalnyk derżawnyj Mannery Hajm pracuwały nad tym, szcoby na carskyj prestol posadyty Oksandra Michajłowycza. Jichni plany ne znajszly popertia, ani w koalicii ani w buwszych politykiw, jak Kokowcew, ani u wysokych urjadnykiw dawnioho režimu, jak Dawydow, baron Tawbe i general Judenycz. Sprawy stała hołosnoju i w samim zarodku zniweczena.

— **Łytowska Taryba piddejacia Polścezi?** Warszawski časopysy donosiat', szcoby predsidiyk łytowskoji Taryby (sojmu), Waldemar, zwernuwsia do warszawśkojo prawytelstwa z wizwaniem, szcoby wono prowizoryczno pereniło wlast' na Łytwi pisma ustuplennia z Łytwy nimeckich wijsk. Sej krok motywnjet'sia strachom pered bolszewykoju nawaloju. Polśke prawytelstwo wyznaczyło wże prawlaczni komisiju dla Łytwy.

— **Wybory do parlamentu w Angliji.** 14. s. m. rozpoczalyś w Angliji wybory do parlamentu, operti na szyrokiy demokratyczniy osnovi prawa hołosuwannia. Najbilsze cikasym jawlajet'sia moment dosi niewydanyj, szcoby hołosuje też i neprysutne wijsko, porozkydane po rżnych dalekich frontach czerez swojich pownowlasnykiw. Hołosujut' cili sotni, widdajucy swoji kartky wyborczy naczalnykam widdiły, a ti peresylaty mut' jich poodynokym okruham wyborczym. Hołosujut' takoz žynki i to nezwyczajno czyselno, jawlajut'sia czasto i dwa razy pry urni wyborczyj, widdajucy swij hołos za neprysutnoho muža. Wid rania czekajut' terpeltywo cilymy riadamy na otwertie wyborczych sal, ta swojim czyslom perewažajut' o mnoho wyborciw muszczyn. Znaczinne, jake maty me hołosowanie žinok, robyt' sytuaciju wyborczu w Angliji duże neoznaczinno.

— **Bolszewizm w Bołharii.** W Sofiji i druhych mistach Bołharii wybuchyły bolszewycki zaworuzennia. Pryklykano na pomoc francuski wijska. Prezydent ministriw Malinow zajawyw, szcoby win ustupył, jak bołharski demokraty budut' popyraty anarchistycznyj ruch.

— **Rewolucija w Tureczczyni.** Z Carhorodu donosiat', szcoby bolszewycki ruch szyryt'sia w ciliy Tureczczyni. Anglijski i francuski wlasty syłoj podawljut' anarchiju.

— **Muszczyny „w opalach“.** Tiażki czasy pereżywajut' w czasy wojennyh podij muszczyny. Kažut' jim ity bytysia, prolywaty krow. Bahato jich wże połahło, ostało kalikamy — a wojenna churtowna zabyrage dalszi żertwy. Ne można odaczne buty toji dumky, szcoby ti muszczyny idut' tak ochotno w toj kriwawij taneć. Komu z nas nezawisnyj typ t. zw. „markerantiw“? Wytiahnuty takych „markerantiw“ w pole — na se treba było ne abyjakich sztuczek. Ale otščo wydumaly lwiiwśki pani. Czytajemo w odnij gazetci, szcoby w naszym misti utworylasia liga pań, kotri majut' bojkotuwaty tych muszczyn, szcoby ne zhołosyliť do wijska, choc wony je w popysowim wci. Tych muszczyn ne budut' prynjaty po domach, a nawet niidna z tych pań ne wyjde zamiz za muszczynu toho typu. Haj, haj, skilky to ostane starych kawaleriw!...

— **Jak to marno hynut' ludy!** Pisma uriadowych doneseni, Serbija w czasi miż 25. lypnia a 14. serpnia 1914 r. poklykala pid oruże 707.343 ludyj. W tim czasi borolosia 500.000 (oiv miliona) ludyj. Czyslo zmobilizowanych wynosyło 24% ciloji mužeškoji ludnosy. Pidczas dwóch wetykych awstrijskich ofenzyw z 1914 r. było ubitych 45.061 ludyj, zhyńulo naslidkom ran abo chorib 69.842. W 1915 roci zhyńulo 56.842, otže razom 171.525 ludyj. Pidczas widworotu lyszylasia 189.000 ranenych a 150.000 zhyńulo w Albaniji z zymna i hołodu. Żowniriw, prywezenych na Korfu i do Franciji było 150.000. Straszni czysla!

Ohołoszennia prymajet'sia po 2 koroni za odyn petitowyj rjadok. Za zmist ohołoszeń redakcija ne widpowidaje.

Do praciodawciw! Chto potrebuje robotnykiw i robotnyć, nechaj zhołosyt'sia w administraciji „Wperedu“. 6-10

Chto maje jaku widomist' pro TADEUSZA WILUSZA, awstrijskojo rotnistra, proszu powidomyty: wulycia Winc. Pola cz. 12. 6-6

SINI! Hast Du meinen rekommenierten Brief vom 26. XII. erhalten? Was ist mit Dir? Bist Du gesund? — Spitz I.

Kolporteriw do roznoszuwannia gazet potrebujo szczo sejasz. Zhołoszuwatysia do administraciji „Wperedu“ (wulycia Ruska cz. 3., I. powerch).